ECI/MCI User Agreement

between

the Association for Computational Linguistics

and

User: __________________________________________________ User's research group (if applicable):

The Association for Computational Linguistics (hereafter referred to as "ACL") agrees, on receipt of these signed agreements, to make the European Corpus Initiative Multilingual Corpus 1 (ECI/MCI), composed of material specified in Appendix A, available to the user listed above (hereafter referred to as "User") on behalf of the European Corpus Initiative (ECI)

The ECI, sponsored by the European Chapter of the Association for Computational Linguistics (EACL), the European Network in Language and Speech (ELSNET), the Network for European Reference Corpora (NERC), the Human Communication Research Centre (HCRC---funded in part by the UK Economic and Social Research Council), the Institute Dalle Molle pour les etudes semantique et cognitives (ISSCO) and the Linguistic Data Consortium (LDC), is an activity which collects machine readable text for the purpose of scientific and humanistic research, and distributes it at cost and without royalties.

Under this agreement, User will receive a machine-readable copy of the material specified in Appendix A. User agrees to use the material received under this agreement only for research purposes. User further agrees not to re-distribute the material to others outside of User's research group, and agrees to inform all members of User's research group who have access to the material of the terms of this agreement, and to ensure their compliance with them.

Copies of the material may be made for backup purposes, or for the purposes of making data available to members of User's research group, but User shall ensure that a copy of this agreement is included in all such copies.

User acknowledges that some of the material, as specified in Appendix A, is subject to copyright (and other) restrictions, and that violations of such restrictions may result in legal liability. User agrees to refrain from violating the restrictions, and to notify all associates who access the material of the restrictions.

ACL gives no warranties and makes no representation that the material will be suitable for any particular purpose, accepts no responsibility for any limitations or errors in the material, and accepts no liability for any damages or losses which may arise from User's use of the material.

Please note that a further special agreement is attached hereto covering the use of the French material provided by Le Monde, which must also be signed and returned.

Copyright in the formatting and organisation of the material above and beyond that originally supplied is held by the ACL.

User shall send a signed copy of this agreement by facsimile to LDC, fax number (+1) 215 573-2175. Alternately, User shall email an electronic version of the signed agreement to ldc@ldc.upenn.edu

(Signed by User) ______________________________ Date ______________

Address ______________________________

Email ______________________________

Appendix A to ECI/MCI User Agreement
Recipients of the PH corpus by signing the ECI/MCI User Agreement thereby agree 1. To use the PH corpus strictly for research purposes. 2. NOT to re-distribute the material to others outside of their research group, and agree to inform all members of their research group who have access to this material, of the terms of this addendum to the ECI/MCI User Agreement, and to ensure their compliance with them. 3. Upon the completion of their research, when publishing results achieved using the PH corpus, for example in a Bulletin board, short notice or lengthy journal article, to attach in publishing a clear reference phrase such as "the PH corpus (originally selected and processed by Guo Jin and his colleagues) is used in this research."

Anyone using, distributing, modifying and/or making public this material, whether modified or not, or any other material created by any means using this material is specifically requested to append in a conspicuous place the following note: 'Original raw text material for this work has been supplied by Lidove Noviny Publishers, Prague, Czech Republic'.

The Institute of Dutch Lexicology (INL) must be explicitly acknowledged as the provider of this Dutch material.

The source of this material (Oxford Text Archive) must be acknowledged in all publications.

The source of this material (Kevin Donnelly) must be acknowledged in all publications.

The material described here may be used or distributed by anyone provided only that it is made available free and each included file is included in its present form, without modification.
The source of this material (Swiss Federal Institute for Snow and Avalanche Research, Weissfluhjoch/Davos, Switzerland) must be acknowledged in all publications. A reprint of any publication making use of these bulletins should be sent to: The Director, SFISAR, 7260 Davos, Switzerland.

International Telecommunication Union explicitly reserves the right to publish any multilingual glossaries derived from the material they have provided.

This data is in the public domain but may not be used for commercial purposes. The file TURKISH.DOC must
Le Monde Material User Agreement

between

the Association for Computational Linguistics

and

User: __________________________________________________

User's research group (if applicable): ______________________

You have asked to obtain a copy of text materials containing about 5 million words of newspaper extracts from *Le Monde*, consisting of articles from September and October 1989, and January 1990.

In order to obtain this material, we request that you sign and date this agreement (preceded by the handwritten phrase "Read and agreed"), and return it (retaining a copy) to the ECI, who will in turn forward it to the original distributor of the material, limsi-cnrs, who will maintain it on file and forward a copy to *Le Monde*.

Our goal is to make this text material freely available for research purposes, without financial compensation except for cost of duplication.

All of the text material contained in this corpus for which there exists a copyright remains the exclusive property of the holder of the copyright, *Le Monde*. You have the authority to use this material for research purposes, and to publish results using this material. You do not have the right to redistribute this material in any form, as obtained or modified, nor to sell it, or to license a right of usage, or to make any commercial use of the material. However, commercial applications resulting from research with this material, including statistical measures, or grammatical rules, are permitted, given that the copyright is respected and that *Le Monde* is duly informed by certified mail (signed receipt) addressed to M. Michel Tatu, *Le Monde*, 15, Rue Falguiere, 75501 Paris Cedex 15 (France), whose agreement will be considered implicit if you are not informed otherwise within one month after the receipt of the corresponding request.

You and your research group are expressly forbidden to publish the original version or an edited version of the text material distributed under this agreement, in printed or in electronic form, with the exception of brief examples presented in scientific papers and reports.

You are also informed that a CD-ROM containing one year of the Le Monde newspaper is now commercially available.

(Insert here the handwritten phrase: "Read and agreed")

Signature: _____________________________ Date ____________________

Address ______________________________
______________________________
______________________________